院校连线

打造教育品牌 促进合作共赢

日本环太平洋大学代表团一行到访集美大学海外教育学院

近日,中国(教育部)留学服务中心/集美大学战略合作伙伴项目合作院校——日本环太平洋大学代表团一行到访集美大学海外教育学院。学校国际合作交流处、海外教育学院相关负责人,项目教学和学生管理工作人员参加会见。

会谈中,学院相关负责人介绍了集美大学国际化办学概况和双方合作项目的开展情况,希望双方通过多元深度的交流,促进两校合作共赢,共同打造国际教育品牌。日本环太平洋大学代表、日本创志集团副董事长大塚敏弘表示,两校的合作是一个不可分割的整体,愿与集美大学携手努力,共同推进项目办学与未来合作,欢迎集美大学师生赴日交流学习。双方针对项目课程设置、考核标准与方式、教学质量监控与评价、学生教育管理等主要办学事项,探讨国际化人才培养的优化方案,并达成共识。

日本环太平洋大学代表团一行还参观了集美大学校园和校史展览馆,走进项目学生课堂了解教学情况,参与学生日语分级测试,并为项目学生举行留学说明会。

据悉,集美大学与日本环太平洋大学于2022年正式签署合作协议,采用"2+2"学制联合培养商科类专业(综合经管方向)国际化人才,合作项目已纳入中国(教育部)留学服务中心/集美大学战略合作伙伴项目。项目现有2022级、2023级在校生共151名,其中2022级首届学生今夏将赴日留学深造。

(柯柳青 来源:集美大学海外教育学院)

泰国华裔作家梦凌:努力促进中泰文化交流

华教人物

梦凌,本名徐育玲,泰国华裔作家,曾任小学、中学教师,时代中学校长,现为沙拉萨通库双语学校副校长,《世界诗人》季刊艺术顾问,泰国《中华日报》副刊主编,在文学、教育、翻译、影视等领域均有涉猎。

追逐文学梦想

"梦凌"的笔名来自中学时代的老师给她的八字箴言:凌云壮志,梦想成真。"这成了我一生的座右铭。"梦凌说。她一直在追逐自己的文学梦想。

梦凌与文学结缘,则要追溯到幼时。1976年中泰建交后,她去了广州的姑妈家。之后,她在中国留学八年,打下了坚实的中文基础,并踏上文学之路。

当时,她居住的院子里住着许多老人。"在月亮之下,听这些老人家说革命、长征和家乡。"同时,因为身边多是大人,闲暇时无人陪伴,她便一个人对着院子里的花草树木、小猫小狗说话,想象与动植物的交流。诸如此类的美好回忆,为她后来创作儿童文学奠定了基础。

上世纪80年代,舞台剧流行。她的表姐是某电影制片厂的演员,梦凌便有机会近距离观摩排练。舞台剧的台词引人入胜,尤其是《白毛女》和《西厢记》,让她领略到中华文化之美。

中学时代,梦凌的语文成绩突出,作文经常登上学校的光荣榜,广播组也常采用她的稿件。在一次作文比赛中,她荣获广东省第一名。"我觉得这是一个预兆,老师也说我有写好文章的基础,如果朝着写作这方面发展的话,我会走得很好。"就这样,带着对文学的热爱和老师的鼓励,梦凌沿着这条路走了下去。

探索不同领域

"时代在前进,我们也跟着前进。"梦凌认为,与时俱进、不断进步是她取得成功的重要原因。

上世纪90年代初,微型小说在中国十分流行,也传播到了泰国。梦凌从1996年开始创作微型小说。"我写了不同生活层次的人,大部分是社会底层的人,比如小贩,比如失业的人。"她以独到的眼光看社会,将人生百态展现在字里行间。短短几年内,她的微型小说集陆续出版,多次获得泰国和国际奖项,其中一篇还被编入泰国教科书中。

沿着微型小说创作之路,梦凌进入到微电影文化圈。2017年,泰国文化部举办文学与影视大赛,她的微型小说《父亲》进入决赛。梦凌与《亚洲微电影》杂志副总编刘玉龙一同,基于《父亲》创作了微电影剧本《象画情缘》。这部反映中泰两国文化交流的微电影,荣获第五届亚洲微电影艺术节"金海棠"奖最佳国际单元微电影奖。

这只是一个开始。微电影短小精炼的特点契合当下快节奏的生活,梦凌希望在这条路上继续向前。接下来,她计划以弘扬华文教育为主题,写一个泰国男孩与汉语老师的剧本。

教育、文学、翻译、媒体、影视……梦凌已经在众多领域取得成绩。新冠疫情期间,由于教学活动受到影响,她还开起了自己的农场。

促进文化交流

中文和泰文双语创作,是梦凌文学创作与众不同的一点。拥有中泰两国文化背景的她,致力于促进中泰间的文化交流。

对于学生和自己的孩子,梦凌很重视让他们体验中国文化。担任中学校长时,她每年暑假会组织一批学生前往北京,游览中国首都的名胜古迹。她的孩子接触到三国故事等中国传统文化内容,也会同她讨论。"在潜移默化中,他们都增进了对中国文化的了解。"

每年至少一次,她会到中国参加文学讲座、研讨会或发表演讲,结识了许多艺术界人士。梦凌还带着泰国的画家、艺术家到北京、广州、上海等地举办画展。

掌握双语的梦凌在翻译领域同样有所作为。泰国文化部长访问武汉和泰国卫生部长前往四川时,她担任了翻译工作。"作为一个懂汉语又懂泰语,两门语言都掌握得不错的人,能够为两国的文化交流做一点事情,我觉得是应该的。"

"有机会得到良好的华文教育,我是幸运的。我作为一个泰国华裔,肩负着传承中华文化的使命。弘扬中华民族优秀文化是海外华侨华人应该做的。"梦凌说,她将不断与时俱进,以新的时代观念写作,为中泰文化交流作贡献。

(杨宁 来源:人民日报海外版)

第21批赴泰国际中文教育志愿者离任大会举行

华教资讯

本报讯 据人民网报道 近日,中外语言交流合作中心联合泰国教育部在曼谷举办第21批赴泰国中文教育志愿者离任大会,867名中文教育志愿者圆满完成了本学年的汉语教学工作。

泰国高等教育和科研创新部、教育部对中国政府和中外语言交流合作中心大力支持泰国汉语教学表示感谢,并高度评价了志愿者教师不远千里赴泰任教的行动。

泰国高等教育和科研创新部部长素帕玛在致辞中表示,国际中文教育志愿者项目符合泰国"促进高等教育国际化"的政策,项目自实施以来成果卓著,为提升泰国学生的中文语言能力、学习和深入了解中国文化做出了重要贡献,成为推动泰国中文教学发展的重要力量。

中外语言交流合作中心副主任静炜表示,20多年来,国际中文教育志愿者秉持着奉献友爱互助进步的志愿精神,默默耕耘、无私奉献,受到了当地民众的热烈欢迎。期待志愿者们把泰国的所见所闻所获带回中国,进一步促进中泰两国在语言、文化、商务等各方面的交流合作,做好中泰人文交流的使者。

中外语言交流合作中心统计数据显示,自2003年起,中外语言交流合作中心累计派出21批,超过2万余名国际中文教育志愿者赴泰国1000多所学校任教,为大约400万泰国学生提供中文教学。

(孙广勇)

马耳他大学孔子学院参加开放日活动 促进中马文化交流

本报讯 据人民网报道 笔走龙蛇的汉字、清香四溢的中国茶、酥脆可口的经典小吃……当地时间3月19日,马耳他大学孔子学院受邀参加马耳他旅游学院举办的开放日活动,为该校师生带去了一场别开生面的文化盛宴。参与者们乐在其中,共同体验中国文化元素的独特魅力。

活动现场,马耳他大学孔子学院的中文老师们精心策划,一笔一笺一句祝福、一壶一盏一缕茶香,别有巧思地将"中国"二字融入小吃展台的布置,让参与师生沉浸在中华文化的博大精深之中。

汉字体验展台前,体验者络绎不绝,大家纷纷拿着汉字祝福语清单仔细观看,跟同伴们商量要从"心想事成""好事发生""长风破浪""前程似锦"等祝福语里挑选出最心仪的一个。孔院老师们讲解词句所代表的含义,细致认真地为参与者写下美好祝愿。参与人员纷纷表示,这一活动增进了他们对汉字的了解,他们要将来自中国的祝福带给自己的家人好友。

中国茶文化展台前,大家表现出了对中国茶的极大兴趣。马大孔院为此次活动准备了铁观音、白芽奇兰、祁门红茶等代表性茶叶,在体验者品茶茗香时,孔院教师为大家介绍中国茶的分类、特点等,共同探讨中西茶文化的异同。不少同学表示,这是自己第一次品尝中国茶,很喜欢茶的清香。

此次开放日除了中国语言文化体验区以外,还有多个其他国家语言文化体验区,如英语、法语、德语、意大利语、西班牙语和马耳他语。

马耳他大学孔子学院在活动中不仅为旅游学院的师生们带去了一场异彩纷呈的文化体验盛宴,也促进了中马两国之间的文化交流与理解。未来,马耳他大学孔子学院也将继续积极参与各类文化交流活动,为增进中马友谊不懈努力。

(谢亚宏)

印尼2024年国际中文考试HSK顺利举办

本报讯 据人民网报道 3月16日至17日,印尼2024年国际中文考试HSK考试顺利举办。此次考试由印尼教育文化研究技术部华文教育综合统筹处(简称"统筹处")和印尼雅加达华文教育协调机构(简称"雅协")联合举办。考试全国共设23个考点,4970名考生参加了考试。其中,纸笔考考点15个,考生共计3984人;机网考考点8个,考生共计986人。

此次考试是疫情后印尼首次统一组织的线下大型集中考试,社会各界均给予了充分关注。考试当天,统筹处领导颜培椿(Sritun Gandaputra)、戴莉婷(Christine Bachrun)等,雅协执行主席蔡昌杰、秘书长余文琼、公派教师卢鹏到考场巡视指导工作,对考试组织工作表示肯定,对考生寄予鼓励。

此次国际中文考试科目涵盖YCT 1-4级,HSK 1-6级及HSKK口试初级、HSKK口试中级和HSKK口试高级。为做好考试准备工作,雅协成立了国际中文考试考务工作小组,于考前组织培训与指导,参与把控考试过程,梳理完善考试资料,有效保证了全国各省市考点顺利开考。

国际中文考试HSK是一项国际标准化考试,重点考查汉语为非第一语言的考生在生活、学习和工作中运用汉语进行交际的能力。根据计划,2024年印尼将组织四次HSK考试。此次考试的成功举办,进一步激发了印尼学生学习中文的热情,对帮助印尼民众,特别是青少年学生学习中文、了解中国,促进印尼与中国在经济、教育、文化等各领域的交流与合作起到了积极作用,促进了国际中文教育事业的积极健康发展。

(李培松)